

Think Global ...  
Buy Local

# Business Networking

Volume 6 Issue 4

July 2013

## Local Business Networking Evening

This evening has been organized by the Chamber to give business owners in the Pontiac a chance to get together and chat about everything we have to offer right here in our own backyard.

Each person in attendance will have the chance to share with others what your business is, how long you've been in business, what makes you special, why they should tell others about you. A **true social networking time!**

This informal evening will enhance local business relations and help those attending learn more about each other. The more we know about our local businesses, the easier it will be for us to refer tourists and the general public to a local business, recommend a business to other local business owners and realize we can all **Shop Locally.**

This networking event will be held at the Bateau Royal, 10 Main Street, Portage-du-Fort, on Wednesday, August 14th from 6:30 pm to 8:30 pm. Your choice of a pasta dish with side salad and garlic bread is included in the price.

**ALL Pontiac Businesses are welcome.**

To reserve your meal (\$23 for members and \$28 for non-members), please contact Ginger at 819-647-2312 or bizdev@pontiacchamberofcommerce.ca

## 2013 Business Achievement Awards

Information on categories and how to nominate a local business for an award will be available next month.

## Chamber Events

### Local Business Networking Evening August 14, 2013

6:30 pm to 8:30 pm

Bateau Royal

10 Main Street, Portage-du-Fort

Choice of pasta dish with side salad & garlic bread is included in the price.

Cost: \$23 for Chamber members and \$28 for non-members

RSVP by August 9: 819-647-2312 or bizdev@pontiacchamberofcommerce.ca



### General Meeting Wednesday, September 25, 2013

6:30 pm

Bryson's Bistro du Bucheron

Fort-Coulonge

Speaker: Mathieu Ravignat

Topic: Innovating and Prospering in a New Economy

A meal will be served before the meeting at a cost of \$30

RSVP by September 20: 819-647-2312 or bizdev@pontiacchamberofcommerce.ca



### 2013 Chamber Business Achievement Awards Gala Friday, October 25

More details shortly.



### 2013 Chamber Holiday Party Saturday, November 30

Silent Auction

Entertainment: The Priorities

More details shortly.



### Business Language Training Fall 2013

The Chamber is organizing business language training for both English and French. Contact the Chamber for further details if you are interested.

819-647-2312 or bizdev@pontiacchamberofcommerce.ca

.....  
If you have a business or Pontiac event you would like advertised, please contact the Chamber.

Pontiac Chamber of Commerce

www.pontiacchamberofcommerce.ca  
info@pontiacchamberofcommerce.ca  
bizdev@pontiacchamberofcommerce.ca  
819-647-2312 or 1-866-861-0509

## “Pull Together” to help Chutes Coulonge rebuild

A fundraising campaign has been started to help the Chutes Coulonge rebuild and re-open their park after it suffered damages in a storm on July 19th.

Esprit and HorizonX, two local rafting companies are offering a benefit day of whitewater rafting on the Ottawa River with proceeds from the day going to help rebuild and re-open the Chutes, a popular tourism destination.

Events Include:

**Community Rafting Day** (High Adventure \$75, Family Rafting \$50 kids 7-11, \$75 adults) on Monday Aug. 5 in support of the Chutes.

**Community Corn Roast** featuring AMBUSH at Esprit Monday, Aug. 5, 7:00 pm (\$20 p/p) in support of the Chutes

*“We believe that the Chutes are an important cornerstone in our local tourism industry. We benefit when we all do well, and we need to pitch in if someone in our community needs a hand. The damages at the Chutes are extensive, but I am confident that with some community support as well as the hard work of the Chutes staff they can be up and running again soon. The good news is that nobody was injured... the facilities can be rebuilt”, states Jim Coffey of Esprit.*

*“We are pleased to do all we can to help the Chutes. Sometimes a difficult situation (such as the storm), is just an opportunity to show how united we are as a community. We hope to make a significant contribution to a new Kid’s Park”, adds Martin Bertrand of HorizonX.*

Details can be found online at <https://www.facebook.com/events/144170842449444/>

Additional information contact:  
Jim Coffey  
jim@whitewater.ca  
6137175222

## Are you the best in the Pontiac? Now you can PROVE it!

It’s hard to beat word-of-mouth praise for any business – and the Pontiac Journal has created a way to, first, generate this praise, and then to showcase it across the Pontiac. And it’s free.

The Journal has launched the 2013 “Readers’ Choice Awards”, demonstrating the best in the Pontiac for each of 40 categories. Your business could be nominated for several “Best of” awards.

How it works is readers will nominate Pontiac businesses between July 17 and August 23, using paper or on-line ballots. The Journal will add the votes up and then publicize the winners and runners-up to every home and business in the Pontiac.

You and your business have to be there! There’s no cost, but it would be a word to the wise to have every one of your contacts, customers and friends put in a vote. Everyone can vote, but only once per person. It’s up to you to get all your supporters to send in a ballot.

Don’t miss this fun and interactive project!

The paper ballots are in the July 17 and August 14 issues of the Journal. The on-line ballots are available on the Journal’s new web site anytime —

[www.pontiacjournal.com](http://www.pontiacjournal.com)



News, article suggestions and letters to the editor are welcomed and encouraged. Content will be edited to fit the space available. We welcome press releases and news from our local business community.

### Chamber Benefits

Being a member of the Pontiac Chamber of Commerce means that you are also affiliated with the Canadian Chamber of Commerce (CCC) — [www.chamber.ca](http://www.chamber.ca) and the Quebec Chamber of Commerce (FCCQ) — [www.fccq.ca](http://www.fccq.ca)

You and your business can take advantage of benefits listed on their web sites.



### Group Insurance Benefits

Visit the new web site / view the video!  
<http://www.chambers.ca>

**Think Global ... Buy Local**  
**Support Those Who Support You**  
**Small Businesses Make Small Towns Work!**  
Consider this when you’re buying ...  
**As business operators, our actions shape our communities.**

## Chamber Business Sponsors

**C'EST TOUT DESJARDINS QUI APPUIE  
LES ENTREPRENEURS AGRICOLES**

**IT'S ALL OF DESJARDINS SUPPORTING  
AGRICULTURAL ENTREPRENEURS**


**Desjardins & Cie**

**Crédit d'exploitation**  
Bovin  
Greenhouses  
Houblon  
Cattle  
Hypothèques


**Insurance**  
Assurances  
Coopératives  
Operating Credit  
Transfert d'entreprise  
Hypothèques

**Equipment Financing**  
Serres  
Co-operatives  
Mortgages  
Gestion de patrimoine  
Hobs  
Wealth Management

**Financement d'équipement**  
Succession Planning

819 683-2451    desjardins.com

 **Desjardins**  
Caisse populaire  
de Fort Coulonge

### Welcome to the Chamber!

Businesses who have joined the chamber since the last newsletter.  
Chalet Pontiac  
Café Canusa  
Glad Crest Farm Inc.  
Vaughan Bastien Tire Services

Check the chamber web site for links to all Chamber businesses.

**Support your local businesses!**

.....

If you received this newsletter via regular mail and would like to receive it via email, please let us know a valid email address. We do not share our lists.

*Avant que ça ne devienne trop gros,*  
*consultez votre avocate.*

**Kim Beaudoin, avocate**

289, route 148  
Fort-Coulonge  
T. 819 778.6522  
F. 819 778.6525  
C. 819 318.0228

Kimbeaudoinavocate@videotron.ca

**Campbell's Bay Cement**

**819-648-2144**



**www.campbellsbaycement.ca**  
**info@campbellsbaycement.ca**

**1210 Route 148 East, Campbell's Bay, QC**

**Pontiac Chiropractic Clinic**  
Dr. Isabelle Gagnon,  
Chiropractor  
www.chiropontiac.ca  
chiropontiac@gmail.com



224 Route 148  
Mansfield, QC  
819-683-3690

379 Route 148  
Shawville, QC  
819-647-5155

**DC** **Depanneur  
Grocery  
Restaurant  
& Bar**

Bar • Restaurant • Eat In • Take Out  
Derek Bertrand, Owner

362 Pembroke Road • Chapeau, QC • 819-889-5363

**www.dcbeersales.ca**





**Via Capitale Outaouais**  
**Mark James Ryan**  
**613-614-7150**

1552 Hammond Rd    819-458-2682  
Quyon, QC    Fax: 819-458-3313

**Pontiac Recycling Inc.**

**www.ljtowing.ca**

**Pontiac Respite Services**

819-648-5905

**Senior's  
Retirement Residence**

24 Reid Street, Campbell's Bay, QC J0X1K0

**Auberge du Village**  
SHAWVILLE  
(819) 647-6464

**SHAWVILLE Village Inn**

Your hosts: Ross & Linda Vowles  
924 Route 148, Shawville, QC J0X 2Y0  
www.shawvillevillageinn.ca

**Would Like to Join the Chamber?**

Membership fee of \$100 entitles you to all chamber benefits. Membership valid from April 1st to March 31st.

Contact info:  
Pontiac Chamber of Commerce  
PO Box 119  
Campbell's Bay, Quebec, J0X 1K0  
1-866-861-0509 or 819-647-2312  
www.pontiacchamberofcommerce.ca  
info@pontiacchamberofcommerce.ca

384 7th Concession  
Clarendon, QC

**(819) 647-2670**  
**877-647-2670**

**TOM ORR**  
**CARTAGE**  
**CONSTRUCTION**

**Your Project is Our Business!**  
**Find our list of services on our web site.**  
**www.tomorrcartage.com**

Septic Systems    General Contracting    Equipment Rentals  
Waste Bin Rentals    Topsoil    Bulk Transport

**Exposure for your Business**

Support the Chamber through an enhanced membership and receive benefits for your business.

If you are interested in taking advantage of these enhanced memberships, contact the Chamber for more information.

**Think Global ...  
Buy Local**